

I.MUNICIPALIDAD CALBUCO
CONCEJO MUNICIPAL

SESION ORDINARIA

ACTA NRO. 130 .-

DIA 14 DE MAYO DEL 2008.-

MUNICIPALIDAD CALBUCO

CONCEJO MUNICIPAL

ACTA Nº 130.-

1.- En Calbuco, a 14 de MAYO del 2008.-

2.- El señor Alcalde y Presidente del Concejo, saluda a los señores Concejales y abre la sesión a nombre de Dios y de La Patria.-

3.- Tipo sesión : ORDINARIA.-

4.- Hora Inicio : 16:10 horas.-

Hora Término : 18:15 horas.-

5.- ASISTENCIA.-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ.-

CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTINEZ .-

CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ

CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ

CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ

CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON

SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ .-

FUNCIONARIOS MUNICIPALES .-

SR. ORLANDO BELLO ALVARADO – DIRECTOR SECPLA

SECRETARIO SECRETARIO MUNICIPAL LEONEL VILLARROEL VILLARROEL.-

6.- TABLA.-

6.1. SALUDOS SEÑOR ALCALDE.-

6.2. LECTURA ACTAS Nros. 1126 y 127.—

6.3.-CORRESPONDENCIA RECIBIDA.

6.4.- CUENTA SEÑOR ALCALDE.-

6.5.- MODIFICACION PRESUPUESTARIA MUNICIPALIDAD..-

6.6.- PETICION FUNCIONARIA WALESKA GALLARDO ALARCON.-

6.7.- PETICION FUNCIONARIA FELICINDA DELGADO RIOS.-

6.8.- FUNCIONES A HONORARIOS.-

6.8.- COSTOS DE OPERACIÓN PROYECTOS POSTAS PEÑASMO Y PUTENIO.-

6.9.- BECA MUNICIPAL .-

6.10.- HORAINCIDENTES.--

7.- DESARROLLO DE LA SESION.-

7.1.- LECTURA ACTAS NROS. 126 y 127 ..-

El señor Alcalde y Presidente del Concejo, somete a consideración de los señores Concejales las Actas Nros. 126 y 127, las que son aprobadas sin indicaciones.-

El señor Alcalde somete a consideración de los señores Concejales las actas Nros

7.2. CORRESPONDENCIA RECIBIDA.-

- Proposición Modificación Presupuestaria Municipalidad.-
- Solicitud Sra. Waleska Gallardo Alarcón.-
- Solicitud Señora Felicinda Delgado Ríos.-
- Oficio N° 18.205 de 21.04.08 . Contraloría General de la República, que imparte instrucciones sobre las próximas elecciones municipales, a efectuarse el día 28 de Octubre del 2008.-
- Of. Ord. N° 11 de 08.05.06.- Rentas y patentes. Renovación Rol de Patentes de Alcoholes.-
- Solicitud señor Claudio Almonacid Quintullanca y otros. Beca Municipal.-
- Solicitud Centro General de Padres y Apoderados Jardín Infantil La Sirenita.- Apoyo para ampliación exterior Jardín Infantil. Compra terreno.-
- Ord. N° 84 Concejal señor Nelson Villarroel C. – Material árido en la calle.-
- Ord. N° 85 Concejal señor Nelson Villarroel C.. – Solicitud vecina Pasaja San Sebastián.-
- Ord. N° 86 Concejal señor Nelson Villarroel C. – Reposición Garita San Rafael Alto.-
- Ord. N° 87 Concejal señor Nelson Villarroel C. – Petición vecinos El Rosario Bajo.-
- Ord. N° 88 Concejal señor Nelson Villarroel C. – Garita.-

7.3. CUENTA SEÑOR ALCALDE.-

Informar sobre los albergados de Chaitén , hasta hoy día hay contabilizados, uno más – uno menos, porque se van a Puerto Montt y vuelven, 42 personas, que forman 8 grupos familiares, que están en siete casas particulares, más una familia que esta en albergue en la Sede Las Arañitas, que queda al lado de la Iglesia Redonda, eso es lo que se puede informar, ellos han recibido colchones, frazadas, aunque faltan algunos todavía porque en principio se habían acomodado con la que tenía la familia, pero sabiendo que no querían colchones , pero ahora están pidiendo que se le entregue, como corresponde, entonces mañana o pasado contarán con eso, y que faltaría entregarle a algunas personas dentro de la familia, alimentación lo que se ha ido recopilando, se le va entregando en caja, el resto de ayuda en ropa, hay una oficina en la parte de abajo, que esta lleno de ropa, se le pide a las familias que vengan a escoger o elegir la ropa que puede serle útil y llevarla, porque no queremos entregarle un saco de ropa, porque mucha de ellas no lo

ocupan, no les sirve, la gente la deja botada al final, tenemos muchísima ropa, ojalá o llegue más, porque lo que falta es alimento no perecible, elementos de trabajo, útiles de aseo personales, y todo lo que significa la limpieza de un hogar, es más menos lo más urgente.-

Concejel señor Emilio Klein M., señor Alcalde, los alumnos están yendo a la escuela aquí en Calbuco o a Puerto Montt al internado.- Hay niños en edad escolar.-

Señor Alcalde, hay niños en edad escolar, están en diferentes escuelas, como la Balmaceda, Colegio San Miguel, Escuela San Rafael, en la Escuela San Sebastián, en la Escuela de Aguantao y en la Escuela de Huito., y los Jardines hay dos o tres niños, más tres que se van a traer mañana desde Yale, por una persona que conduce niños a los Jardines y lo va ser gratuitamente. Estamos también gestionando con las empresa de buses para que le cobren la mitad del paseje o gratis para que lo conduzcan hacia Puerto Montt, porque muchas veces tienen reunión en Puerto Montt, a firmar documentos, que le permitan ser parte y recibir el beneficio que hoy día el Gobierno esta otorgando, que suman \$ 510.000.- porque son doscientos de base, ciento cincuenta mil pesos de arriendo de una casa, sesenta de gastos de funcionamiento como agua, luz, alcantarillado y cien mil pesos de alimentación, más por cada carga veinte mil pesos, sin tiene dos son cuarenta y una tercera parte significa que los estudiantes tienen un manejo especial, si ellos tienen que pagar cien, ciento cincuenta en la universidad, si dos o tres, hasta el tope de un millón de pesos, creo que con eso que esta aportando el gobierno, mirado de lejos, porque uno no esta en el caso de la gente, se esta resolviendo un tema bastante grave, de mantención hoy día de la familia y funcionamiento como tal, son muchas las necesidades que hay, estar en una casa que no es la suya, todo los problemas que ello acarrea, personales y de familia, entorpece bastante, tienen que superarlo bastante fuerte, están bien complicado, los que están en Calbuco están relativamente bien, pero en Puerto Montt hay ya muchos personas con alteración, pero con esto que le va a entregar el Gobierno, pueden a comenzar a buscar una casa, una vivienda, que le permita vivir tranquilo, solos, a lo mejor ello ya están pensando que no van a volver nunca más a Chaitén, muchos de ellos ya no quieren volverse hoy día, muchos de ellos ya están pensando quedarse en Calbuco, le gustó mucho Calbuco, ya están pensando en quedarse seriamente, yo creo que muchos quieren quedarse en la zona, hay más posibilidades de trabajo, están central igual, han sido atendidos por algunos médicos también, dos o tres familias han sido atendidas por médicos y otros profesionales como oftalmólogos, estamos haciendo los trámites para que atiendan a cuatro o cinco personas que necesitan esta atención, también vamos hacernos parte de eso, como también hay un niño que necesita de psicólogo, neurólogo también, que es un tema un poco más complicado, pero igual vamos a buscarle el profesional necesario, con eso le quiero explicar que tenemos un conocimiento más o menos completo, a lo mejor algún detalle falta., del personal que existe de Chaitén en Calbuco están siendo atendidos pero obviamente que la atención principal le corresponde a la Gobernación y ala Intendencia y más la Oficina de la Municipalidad que esta instalada en la Gobernación de Puerto Montt, son los que están atendiendo cualquier tema menor, que es su nexa son Chaitén, hoy día escuchábamos que la Presidenta dijo que se cerraban las puertas de Chaitén, por lo tanto, que el bono que se le va a entregar va ser en principio por tres meses, y si continúa, ya seriamente hay que hacer a comenzar los planes de viviendas, para erradicar aquí, en la zona, o donde sea a los vecinos de Chaitén, seriamente comenzarle a construir sus casas aquí en la zona, en todo caso en eso vamos a estar atentos, de tal manera si hay que comenzar a constituir un comité de vivienda.-

Concejal señor Guido Andrade M., sería bueno destacar aquí en el Concejo Municipal, la excelente labor que ha hecho la ex Seremi del Trabajo doña Paula Narañez, ella fue una de las personas que más influenció a la Presidenta para aumentar todos los bonos, de acuerdo a la realidad que fue a ver en terreno, ella vino como Delegada de la Presidenta de la República para hacerse cargo de todo el sistema de Chaitén.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., respecto a la coordinación que tiene el Municipio, que está en manos de la señora Carola, pero quiero consultar referente a una familia que esta en el pasaje San Sebastián, la casa o la vivienda donde están lamentablemente no tiene todas las condiciones, esa casa no tiene forro, en algunas partes esta con nylon y tiene problema de calefacción, yo no se si ese tema esta abordado ya, tengo entendido que la señora Carola esta coordinando eso, me gustaría saber, porque ellos estaban pidiendo ayuda de ese tipo, y que hemos tratado también de ayudar, fuera de lo que hecho el Municipio, desde la Parroquia hemos entregado nuestro aporte y otras cosas más.-

Señor Alcalde, me parece muy bien, el Colegio San Miguel también tiene el compromiso de atenderlo con gas, a todas las casa que están albergando a estas personas, vamos a conversar con ellos, mañana tenemos una reunión de coordinación. Esa es la casa de un hijo que no esta terminada y le faltaba forro, nos pidieron cholguán, le llevamos cholguán y lo maestros carpinteros del DAEM están tapando todo lo que podía tapar, pero con esto nos permite aliviar un poco el hecho de que el Gobierno vaya a entregarle ciento cincuenta mil pesos, como asignación de arriendo,, en este caso por ejemplo que es la casa de un hijo, con ciento cincuenta mil pesos comienzan a arreglar y terminar, porque es bien poco lo que les falta y pueden tranquilamente vivir, lo mismo planteaba una familia de Aguantao, y yo creo que con este bono pueden salvar la situación.-

Concejal señor Emilio Klein M., donde la señora Mago también hay una familia, esta encuestada también.-

Señor Alcalde, en principio estaban así no más en la casa de la señora Mago, pero no había ninguno en el listado, hasta hoy día hicimos el listado, porque no querían inscribirse, porque ellos son ciudadanos libres, porque si mañana quieren irse a Punta Arenas, pueden hacerlo, nada lo sujeta, ni lo obliga a nada, en ese sentido ello consideraban que tenían algunos recursos, que no era necesario, pero hoy día lo encontramos y le dijimos por favor inscribanse, porque a nosotros y también nos interesa tener la estadística.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., consulta si tienen credenciales esa gente.-

Señor Alcalde, aún no, no anda tan rápido el sistema.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., como lo identifican.-

Señor Alcalde, depende, si el vecino quiere identificarlo para saber quienes son, puede hacerlo, viene por acá y nos dice en que parte están, y le decimos en que calle y en que casa viven y le llevan la ayuda que corresponde.-

Concejal señor Emilio Klein M., señor Alcalde también hay un aprovechamiento, yo lo estuve viendo como educación en Puerto Montt, y había una familia de Temuco muy bien instalada en uno de los albergues, y después se dieron cuenta que no eran, se tomaran las medidas correspondiente, y también puede pasar aquí en Calbuco.-

Señor Alcalde, en definitiva son 42 personas que hay aquí, están bien ubicadas, a ninguno le falta nada, pero estamos preocupados que algo le puede faltar, siempre es bueno alimento no perecible., los útiles de aseo indispensables, tanto en lo personal, como en la casa en que están viviendo.- Eso es lo que puedo informar al respecto.-

Informar algo muy importante, importante porque es un proyecto muy antiguo, que dice relación con la electrificación de Isla Huar, hoy día en la mañana fueron aprobados los recursos para ejecutar los trabajos de instalación de líneas a través de motores diesel, de igual forma fueron aprobados los recursos para el paso del cable submarino , todo esto es por un valor de superior sobre los dos mil ochocientos millones de pesos, es el proyecto más grande financiado este año en cuanto a electrificación en toda la región, es lo más caro que han aprobado ellos ha sido este de Isla Huar y fue hoy día en la mañana, que beneficia a 1500 familias.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., la verdad que lo informado , el señor Espinoza a las una y cuarto, hablaba por teléfono a la radio, la verdad que no le entendí de que se trataba, él no se como lo plantearía, pero habló de un mil millones más que se habrían puesto, no se para que, verdaderamente no le entendí, habló del cable y no se de que, como lo del diesel.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., el que habló don Nelson fue el diputado Espinoza u otra persona.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., no el diputado, el consejero.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., entonces fue Rivera.-

Concejal señor Nelson Villarroel C. , el mismo, estaba confundido, ese tiene línea directa con la RR.-

Señor Alcalde, son dos mil ochocientos millones lo que significa el proyecto completo con motores incorporados y los cables submarinos y la segunda parte es que van a tener una subvención a través de la aprobación, que ya esta aprobado por M\$ 175.000.- anuales, lo que significa que ellos van a pagar, aunque sea con motores diesel, que tiene un costo de M\$ 300 el KW , van a pagar ellos los mismo que se paga en la ciudad de \$ 100 KW, se subsidia la operación que son M\$ 175.000.- para que los vecinos paguen lo mismo que en la ciudad, mientras instalan el cable submarino, que tienen 5 años para hacerlo, estos M\$ 175.000.- fueron aprobados para cinco años, después viene el cable submarino y van a seguir pagando lo mismo que en la ciudad.-

Concejal Emilio Klein M., es bueno de que cuando hayan proyecto de esta envergadura, antes que hable usted va a salir el Diputado Vallespin anunciando el proyecto, y resulta que usted y el Concejo deben hacer una declaración pública anunciando este proyecto por radio y televisión, porque a veces un Concejal habla poor

cuenta propia, por eso debe ser el Concejo, no se si los señores Concejales están de acuerdo de hacer este anuncio por los medios de comunicación.-

Sres. Concejales, conforme.-

7.4. MODIFICACION PRESUPUESTARIA MUNICIPAL.-

Señor Alcalde, corresponde ahora analizar la propuesta de modificación presupuestaria.-

Concejal señor Guido Andrade M., tengo dudas en los talleres deportivos, a cuales talleres se refieren los M\$ 3.000.-

Concejal señor Emilio Klein M., esos fondos son para la Oficina de Deportes.-

Concejal señor Guido Andrade M., solicitamos que en las modificaciones se indique en que se iban a gastar las platas, taller tanto, tantos pesos, el otro igual, así en que y en que programa.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., en que talleres, siempre hemos solicitado y ahora hay tantos jóvenes profesionales en educación física, que se les puede dar estos trabajos, pero al final siempre se contrata a monitores y no a la gente profesional.-

Señor Alcalde, por lo general se buscan a profesores.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., el año pasado yo presenté un currículo de un profesional de educación física, y al final contrataron a un monitor.-

Concejal señor Guido Andrade M., lo otro señor Alcalde, mi duda en el ítem 22 08 999002 por M\$ 6.000.- inscripción curso concejales, y me da vuelta todos los días en mi cabeza, cuando normalmente se nos da el viático y el pago del curso.-

Señor Alcalde, aquí está don Omar, don Omar es corto y puntual, en Talleres Deportivos están pidiendo información, cuales son.-

Señor Omar Guerrero, Encargado Oficina de Deportes. Son talleres que se van a implementar en Isla Huar, Pargua, San Rafael, Población 15 de Septiembre.-

Señor Alcalde, a que se refieren estos talleres.-

Señor Omar Guerrero, talleres de fútbol, un taller especial en Isla Huar, que es un taller recreativo para jóvenes y adultos mayores, que se va a realizar en una sede social, en Pargua es gimnasia entretenida para mujeres, en San Rafael gimnasia entretenida y en la Pobl. 15 de Septiembre lo mismo. Y en el fútbol femenino donde está la categoría sub 15, que fue la que estuvo en Santiago, sub 18, la adulta, porque esa gente se está preparando para el nacional.-

Señor Alcalde, un equipo femenino fue a Santiago y como le fue.-

Señor Omar Guerrero, la Sub 15, fue una experiencia bonita, porque son niñas de escasos recursos, estuvimos en la Sede de la ANFP, compartieron con el Presidente don

Harold Mc Nicholls, con muchos jugadores profesionales, bonita toda la experiencia, me preocupé que llevaran un fotógrafo con cámara incluida, porque le vamos a mostrar en una reunión especial, donde lo vamos a invitar para que conozcan lo que se logró y fue una participación hermosa, habían 1500 niñas ese día en el encuentro, tuvimos la visita de don Leonardo Véliz, su asesor que nos ayudó ahí, para darnos almuerzo, el señor Alcaíno, incluso conversé con el entrenador nacional el señor Bielsa, todo lo que vivieron no tiene comparación, si alguien puede decir que se hizo un gusto, no fue un gasto, es una situación muy especial.-

Señor Alcalde, al parecer quedaron algunas niñas para ser consideradas.-

Señor Omar Guerrero, quedaron cinco, que fueron nominadas, una que es la arquera, la que tiene más posibilidades de ser llamada a la selección.-

Concejal señor Guido Andrade M., la niñita Huenante, tenía que estar el 15, mañana en Santiago.-

Señor Omar Guerrero, la niña Nadia Huenante y la niña Oyarzo de San Rafael, también están nominadas para la selección adulta y lo van a llamare justamente para que hagan las pruebas, si es si pueden quedar.-

Señor Alcalde, se comenta también que comienza el fútbol fuerte de mujjres en equipos profesionales, y que ellas podrían quedar en cualquier club profesional.-

Concejal señor Guido Andrade M., quiero también aprovechar que se le mande a través de la Oficina de Deportes una nota de agradecimientos al Concejal Leonardo Véliz, que se portó muy bien, como también a su asesor señor Alcaíno.-

Señor Omar Guerrero, si, don Leonardo Véliz nos visitó, estuvo presente también la Ministra del SERNAM, nos visitaron varios personajes muy importantes a nivel nacional, se deben esas cartas de agradecimientos, incluso a la ANFP, nuestro lugar de estadía fue la sede social del Sindicato de Entrenadores Profesionales, entonces se nos abrieron las puertas, nos atendieron en el casino de ellos a precio económico, de estuvo bien dentro de las posibilidades nuestras, en tofo caos vamos hacer una cuenta con todo lo que tenemos, lo vamos a invitar para que sepan que es lo que pasó ahí, que son cosas muy positivas para nuestras jóvenes, en este caso la suerte les tocó a las mujeres.-

Concejal señor Emilio Klein M., la labor que hace don Omar, es bonita y sacrificada, a veces lo he visto solo trabajando, con el caso de este domingo que estaba con el Alcalde.-

Concejal señor Guido Andrade M., curso Concejalesa, siepre cuando salimos, tenemos u item a parte de los viáticos la Municipalidad se pone con la inscripción y los pasajes, entonces yo no creo porque tiene que haber una modificación de M\$ 6.000.- para Inscripción Curso Concejales, porque nosotros tenemos M\$ 3.000.- de gastos en el año y las inscripciones lo paga el Municipio.-

Señor Alcalde, bien lo dijistes, so para la inscripciones, ya se canceló y con este curso tienen gastado sus recursos asignados y no podrían asistir a ninguno más.-

Concejal señor Guido Andrade M., yo mandé un oficio y no entró ahora porque ingresó tarde, donde solicito tenga a bien, se me informe sobre los gastos incurridos a la fecha por concepto de perfeccionamiento de los señores concejales, para saber con cuanto recurso contamos de aquí a fin de año.-

Concejal señor Emilio Klein M., Concejal Guido, yo encuentro aquí, que hay mala intención, perdóname, porque si nosotros nos apegamos a la ley señor Alcalde, todos nosotros, yo me incluyo, hemos gastado más plata de la que hemos aprobado, yo encuentro Concejal Guido Andrade que eso es mal compañerismo, ojalá si un colega puede ir al extranjero, y yo no puedo ir, yo nunca me voy a negar ni me he negado. Incluso la ciudadanía esta diciendo, el otro día me dijo una persona que andan diciendo que ustedes se van a ir al extranjero y la plata que se va a gastar, a lo mejor tu lo dijistes, entonces ya salió esto, yo creo por comentarios de alguien de aquí.-

Concejal señor Guido Andrade M., lo que se habla aquí en el Concejo, se sabe al tiro afuera.-

Concejal señor Emilio Klein M., a lo mejor Guido no lo dijistes, yo siempre he estado y estoy dispuesto a ayudare a los Concejales, tenemos que ser solidarios, ayudarnos unos a otros, leal con el señor Alcalde, siempre cuando hablan mal de él, les digo perdónenme yo soy leal al Alcalde, yo creo Guido tu deberías estar contento que nosotros viajamos al extranjero, ahora si tú hicistes mal, no se, yo soy amigo tuyo, y tu ahora en forma directa nos estas cuestionando.-

Concejal señor Guido Andrade M., yo no cuestiono a nadie, cada uno sabe lo que hace.-

Concejal señor Emilio Klein M., porque tu estás cuestionando estos seis millones de pesos.-

Concejal señor Guido Andrade M., yo tengo que preguntar esto, porque hay una modificación presupuestaria y consulto sobre un item que le están colocando seis millones de pesos, porque yo tengo que saber porque.-

Concejal señor Emilio Klein M., por eso.-

Concejal señor Guido Andrade M., haber Emilio tengo que aclararte una cosa, yo no tengo nada en contra a que vayan a cualquier parte, porque la ley lo faculta, yo no soy nadie para objetar un viaje de un colega, lo que yo estoy diciendo si a mi me dan tres millones anuales, yo me puedo gastar 4 o 5 millones, el resto lo tengo que poner de mi bolsillo, yo no he objetado el viaje, las pltas municipales lo aprobamos a principio de año y aprobamos tres millones en ese item y el resto si yo me gasto más que eso, de mi bolsillo lo tengo que aprobar.-

Concejal señor Emilio Klein M., Aquí Nelson, yo y el Alcalde, somos antiguo aquí en el Concejo, aquí se aprobó una vez, que una vez al año se podría viajar al extranjero y eso esta vigente.-

Concejal señor Guido Andrade M., yo no estoy objetando eso.-

Concejal señor Emilio Klein M., yo no lo entiendo así, ya que tu te estas oponiendo a este viaje de cuando dijimos que íbamos a ir a esta gira técnica, ahora, todos los años, si revisamos colega, nos pasamos lo que aprobamos en el presupuesto.-

Concejal señor Guido Andrade M., yo no me he pasado nunca y se le puedo asegurar.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., sobre los mismo señor Alcalde, yo quiero decir lo siguiente, yo aquí en forma personal creo en el doble standard del colega aquí concejal, desde el principio de la reunión anterior, decía que el no se metía en este cuento, que viajen no más, que estemos tranquilos, este señor, mi colega anduvo publicando a medio mundo esto, como al señor Pedro Yañez que es muy amigo de él, porque el mismo me lo fue a contar, que según él iba a sacar una demacración pública, al señor Alberto Paredes que lo anduvo diciendo en una reunión acá, el otro día, que el mismo se le fue a contar, yo lo encuentro mala actitud, discúlpenme colega, muy mala clase, en el sentido de cuestionar este tema, sabiendo que nosotros viajamos porque la ley lo permite, nosotros de viajar una vez al año al extranjero, según acuerdo del Concejo, usted ni podría ni cuestionar, porque si usted llegamos a hilar fino, el cuestionamiento contra usted sería mucho mayor.-

Concejal señor Guido Andrade M., hágalo, si hay que decir las cosas, yo no me enojo.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., hay que ser responsable, no sea contradictorio de lo que dice, en el Concejo anterior dijo que no nos preocupáramos, que no voy a decir nada, usted yo pienso que cuando quiera viajar y pida autorización al Concejo, que haría si lo rechazamos.-

Concejal señor Guido Andrade M., cuando yo pido, es para salir dentro el país, yo no salgo para afuera. Aquí hay una cosa bien clara, yo no tengo ni doble estándar, ni tengo poca ética, ni soy un sinvergüenza como me han tratado otras veces, ni soy un malandrín, porque yo lo que quiero saber es es porque se esta aumentando un gasto, que no corresponde según mi criterio, a lo mejor estoy equivocado, yo no he objetado el viaje al extranjero, bien claro se lo digo, lo que estoy diciendo que aprobamos tres millones de pesos para gastos de perfeccionamiento y no se pueden gastar cuatro, y cuando me habla de ética, este caballero, no puede hablar de ética, porque hace un momento estaba hablando lo de la iglesia, porque parece que a satanás lo tiene adentro.-

Señor Alcalde, aquí el tema es uno solo, es una propuesta de modificación presupuestaria.-

Concejal señor Sergio Cárdenas G., aquí estamos entre colegas y todos sabe sobre este ítem – inscripción curso concejales, y saben para que es, no es que nos hagamos los lesos, es para tener tema o una cosa así, aquí todos en Calbuco, yo creo que se ha difundido, y tengo testigos y hace un momento no más, me fueron a decir tres personas ahí, tal concejal y hoy día no más lo dijistes a otras tres personas que los concejales se van a gastar la plata al extranjero.-

Concejal señor Guido Andrade M., dígame que personas.-

Concejal señor Sergio Cárdenas G., no vale la pena, uno fue cuando me fueron a entregar la carpeta del COLODEP y para que voy a traer a las personas aquí y además

lo comenta esas cosas aquí en la Municipalidad misma y así en todas partes, si hay que decir algo, yo lo digo aquí, y tengo esa tranquilidad. Aquí en Calbuco todos nos conocemos, la gente nos conoce a cada uno de nosotros y cada calbucano sabe quien es y cada persona sabe quien es aquí, se le hablan de uno, ese es un pillo, siempre ha estado metido en esas cosas, este es así, esta otra es esa, saben de todo y siempre usted ha mandado amenazas y lo has dichos en todas partes.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., yo quiero puntualizar algunas cosas, en primer lugar agradecer al colega Guido Andrade su apoyo a esta modificación presupuestaria, yo pienso, en general, no se como va a votar, a lo mejor lo va aprobar, a lo mejor no, porque en el fondo a lo mejor nos salimos un poco de un marco y por buena voluntad del señor Alcalde, lo colocó ahí, de tanta plata, a lo mejor pundo ser más o menos, pero aquí no esta pidiendo una modificación presupuestaria exclusiva para darles más plata a los concejales,. En segundo lugar de todos los que han hablado han dicho que esto es legal, porque uno ve el encabezamiento del decreto no hay donde perderse, y si alguien ve el aprovechamiento de algo, bueno, por eso quiero resguardarme un poco en sentido de que yo, a lo mejor voy a hacer algunas salidas como siempre lo he hecho, en este minuto no lo voy hacer, ya que por motivos muy familiares no puedo quedarme más, porque la idea era quedarme una semana más, porque uno nunca sabe si va ser la última vez que va a ver a ciertas personas, yo tengo amigos allá, que están enfermos o tienen las edades, todo eso, y siempre lo he costeado con mi plata, y en este minuto yo quiero, porque la vez anterior cuando el Concejo a mi me encomendó que hiciera algunas gestiones en Madrid, yo estuve un día sábado que llegué, para poder cumplir y en esa oportunidad me quedó pendiente un asunto, que yo lo voy a dejar bien en claro aquí, para ver de que no solo, porque es lo que pasa muchas veces en estas cosas, se habla de que nosotros estamos gastando la plata de la Municipalidad y que lo vamos a gastar paseando y para darle un toque de seriedad y de responsabilidad, yo esa vez que había quedado pendiente de sacar un plano del puerto de Calbuco, porque estaba cerrado la institución, porque era un día sábado y no atendían y yo no podía quedarme un día más, porque tendría que haberlo hecho un día lunes para sacar ese plano, y yo ya tenía que embarcarme y una serie de problemas, y no podía, entonces ahora yo me comprometo de cumplir con esa palabra y cumplir con eso y en segundo lugar sin ponernos de acuerdo con los colegas que viajamos, pienso que para nosotros, no solo por la gira técnica, yo quiero pedirle el compromiso aquí a los que viajamos de que nos hagamos presente, pedimos una audiencia con el Alcalde de Madrid,, en el Ayuntamiento de Madrid, lo vayamos a saludar, lo conozcamos ,le llevamos un mensaje de Calbuco e intercambiamos ideas con el Concejal que este a cargo de las relaciones internacionales, hacemos labores municipales, fuimos y no sepamos nosotros decir donde queda la Municipalidad, el Ayuntamiento, yo creo que ese tipo de cosas son constructivas, por eso yo quiero que hagamos eso, porque si se llega a ahondar en el tema a posterior, que quede bien claro que tenemos sentimientos de agradecimientos para Calbuco, con el Municipio por tener la facilidad de ir también, porque eso tampoco lo podemos desconocer, agradecerle una vez más al colega que apruebe eso, quedamos calzados y aquí no ha pasado nada, como se dice.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., yo con respecto a esto, quiero dar también mi opinión, en este sentido quiero agradecer la oportunidad que se me da para asistir a esta Gira Técnica, que a lo mejor no me lo merezco y pienso que la experiencia que nosotros vamos a vivir en esos países desarrollados, va ser muy beneficiosos, porque no pensar que en un futuro no puede ser aplicado en nuestra comuna, yo quiero ver ese lado

positivo, porque es cansador a veces dar explicaciones a la gente, porque dan a entender que se va a pasear, están gastando la plata, menos obras, uno se cansa también en dar explicaciones, tenemos derecho nosotros a capacitación y también es un deber de nosotros como autoridad de perfeccionarnos, capacitarnos, quería señalar eso.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., quería consultar sobre estudios preinversión, como no viene el detalle, a lo mejor don Orlando Bello, nos puede dar alguna explicación, para saber a que esta destinado esto.-

Jefe SECPLAN, son diseños para alcantarillado, agua, pavimentación y en la siguiente hoja esta la incorporación de proyectos con financiamiento externo y que en la parte de abajo se esta repartiendo en cada uno de los proyectos.-

Señor Alcalde, los ingresos por el Fortalecimiento de la Gestión Municipal por M\$ 3.000.- Programa Mejoramiento Urbano M\$ 207.986.- y Programa de Mejoramiento de Barrios M\$ 9.300.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., respecto construcción 1era. Etapa Gimnasios tres escuelas.-

Jefe SECPLAN, Bernardo O'Higgins, Balmaceda y San Rafael.-

Concejal señor Emilio Klein M., esas fueron llamados a licitación.-

Jefe SECPLAN, si.-

Concejal señor Emilio Klein M., con respecto a la Escuela de San José ha habido oferentes.-

Jefe SECPLAN, todavía no ha habido oferentes, ahora se esta en conversaciones para llevar a efecto una licitación privada, llamar a tres empresas para que puedan desarrollar el proyecto.-

Concejal señor Emilio Klein M., hay que pedir más recursos, porque lo van a dar, porque hay presupuesto para estos proyectos.-

Jefe SECPLAN, esa es otra alternativa, todas las licitaciones han llegado sobre el valor. Y la idea es pedir un poco más.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., don Orlando me podría explicar sobre Construcción Comedores Escuela El Dao.

Jefe SECPLAN, es un proyecto PMU, que se esta ejecutando.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., es un comedor amplio y con todas las comodidades.-

Jefe SECPLAN, si .-

PROPOSICION MODIFICACION PRESUPUESTARIA 14.05.2008.

MAYORES INGRESOS:

SUBT ITEM ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
03 01 001	Patentes Municipales	48.000.
03 02 001	Permisos de Circulación	6.000.
08 99 001	Devoluciones y Reintegros	10.000.
	TOTAL	64.000.

MAYORES GASTOS:

ITEM A DISTRIBUIR:

SUBT ITEM ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
21 04 004005	Talleres Deportivos	3.000.
22 08 999002	Inscripción Cursos Concejales	6.000.
24 01 001001	Emergencia	6.000.
31 02 002021	Estudios Centro De Salud Familiar	12.000.
31 02 999005	Conservación Red Vial	10.000.
31 02 999008	Ampliación Vertedero Municipal	3.000.
31 02 999017	Constr. Y Mejor. Alcantarillado	14.000.
31 02 999019	Ampliación Alumbrado Público	3.000.
33 03 001003	Pavimentación Participativa	7.000.
	T O T A L	64.000.

**CAMBIOS DE ITEM:
DISMINUCION :**

SUBT ITEM ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
31 01 002002	Estudios Básicos	44.000.

AUMENTOS:

SUBT ITEM ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
31 02 002016	Estudios Preinversión	38.600.
31 02 002021	Estudios Centro de Salud Familiar	2.000.
31 02 002022	Diseño Mejoramiento estadio Calbuco	3.400.
	T O T A L	44.000.

INCORPORACION PROYECTOS FINANCIAMIENTO EXTERNO

AUMENTO DE INGRESOS:

SUBT	ITEM	ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
05	03	002001	Fortalecimiento de la Gestión Municipal	3.000.
13	03	002001	Programa Mejoramiento Urbano	207.986.
13	03	002002	Programa Mejoramiento de Barrios	9.300.
T O T A L				220.286.

AUMENTO DE GASTOS:

SUBT	ITEM	ASIG	DENOMINACION	MONTO M(\$)
31	02	002014	Fortalecimiento de la Gestión Municipal	3.000.
31	02	002025	Est. Const. Caset. Sanit. Varios Sectores	9.300.
31	02	999043	Ampl. Y Mejor. Esc. Rural de Quenu	46.986.
31	02	999044	Constr. I Etapa Gimnasios 3 Escuelas	113.500.
31	02	999045	Constr. Comedores Escuela El Dao	47.500.
T O T A L				220.286.

Concejal señor Emilio Klein M., señor Bello el 31 02 999017 construcción y Mejoramiento Alcantarillado.-

Jefe SECPLAN, aporte para Bellavista, Goycolea Oeste y lo que se esta haciendo en Presidente Ibáñez, la primera parte.-

Concejal señor Emilio Klein M., y Carlos Condell.-

Jefe SECPLAN esta en otro proyecto, esta donde dice PMB por M\$ 9.300. ahí se esta trabajando Carlos Condell.-

Concejal señor Sergio Cárdenas G., y A. Varas, hay una nota de los vecinos.-

Jefe SECPLAN, A. Varas esta el proyecto actualizándose, tiene un diseño del 99, se esta actualizando el diseño y el presupuesto nuevo, esperamos que llegue pronto para poder presentarlo.-

Señor Alcalde, hace 6 o 7 años se le pidió un aporte de M\$ 600.- a los vecinos y no quisieron darlo, pero la verdad que tienen la razón ellos, un poco lo olvidamos, ahora lo estamos retomando y esperamos concretarlo.-

Jefe SECPLAN, estamos trabajando en el tema, esperamos tenerlo pronto.-

Señor Alcalde, ese proyecto menos de M\$ 40.000.- no va a costar.-

Señor Alcalde votemos.-

VOTACION.-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ – SI –
CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTINEZ – NO –
CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ – SI –
CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ – SI –
CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ – SI –
CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON – SI –
SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ – SI –

RESULTADO VOTACION.-

SEIS VOTOS – SI –
UN VOTO – NO –

ACUERDO.-

APROBAR MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS MUNICIPALIDAD.-

7.5. PETICION FUNCIONARIA WALESKA GALLARDO ALARCON.-

Señor Alcalde, hay una petición de la señora Waleska Gallardo, cuya solicitud fue vista en una reunión anterior, documento que tienen en su poder y que hoy esta en tabla y se propone M\$ 200.- como subvención a través del Servicio de Bienestar Municipal.-

Analizado brevemente por los señores concejales, proceden a emitir su voto.-

VOTACION.-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ – SI -
 CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTINEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON – SI –
 SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ – SI –

RESULTADO VOTACION.-

SIETE VOTOS FAVORABLES AL ACUERDO.-

ACUERDO.-

APROBAR UNA SUBVENCION DE DOSCIENTOS MIL PESOS AL SERVICIO DE BIENESTAR MUNICIPAL DESTINADOS A APOYAR A LA SEÑORA WALESKA GALLARDO ALARCON.-

7.6.- PETICION FUNCIONARIA FELICINDA DELGADO RIOS.-

Señor Alcalde, igualmente hay una petición de la señora Felicinda Delgado Ríos solicitud que tienen en su poder y adjunta antecedente médico, tiene problemas en las rodillas y esta solicitando el apoyo del Municipio, por lo que se propone la suma de M\$ 100.- también a través del Servicio de Bienestar Municipal.-

VOTACION.-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTRINEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON – SI –
 SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ – SI –

RESULTADO VOTACION.-

SIETE VOTOS FAVORABLES AL ACUERDO.-

ACUERDO.-

APROBAR UNA SUBVENCION DE CIEN MIL PESOS AL SERVICIO DE BIENESTAR MUNICIPAL DESTINADOS A APOYAR A LA SEÑORA FELICINDA DELGADO RIOS.-

7.7. FUNCIONES A HONORARIOS.-

Señor Alcalde, en su poder tienen un Oficio de la Oficina de Personal, donde solicita acuerdo para ciertas funciones a honorarios, en este caso son dos funciones, esa es la propuesta.-

Analizado brevemente, los señores concejales proceden a votar.-

VOTACION.-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTINEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON – SI –
 SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ – SI –

RESULTADO VOTACION.-

SIETE VOTOS FAVORABLES AL ACUERDO.-

ACUERDO.-

APROBAR FUNCIONES A HONORARIOS QUE SE INDICAN .-

01 Persona que se encargue de digitalizar toda la información de las carpetas del personal con la información contenida hasta el año 2007.-

01 Persona encargada de ayudar en la tramitación e inscripción de títulos de dominio y en la obtención de subsidios habitacionales de la comuna y subsidio de vivienda rural.

7.8.- COSTOS OPERACION PROYECTOS POSTAS RURALES PEÑASMO Y PUTENIO.-

Señor Alcalde, el siguiente punto de la tabla tiene relación con costos de operación de las Postas de Peñasmó y Putenío , esto ocurre cuando ya se esta a punto de licitar estos proyectos, como de los últimos requerimientos , piden esto, los costos de operación, que el Municipio vaya a financiar los gastos de consumos básicos, de la remuneración del personal, servicios básicos y gastos generales.-

Jefe SECPLAN, se esta licitando el diseño, y una de las últimas observaciones que piden para la licitación final.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., esto cuanto tiempo demora para la concreción del proyecto.-

Jefe SECPLAN, este es un proyecto 200 – 2008, debe tener RS antes del 30 de Julio.-

Señor Alcalde, si no hay más consultas, votemos.-

VOTACION-

CONCEJAL SEÑOR RAMON ANDRADE CHAVEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR GUIDO ANDRADE MARTINEZ - SI –
 CONCEJAL SEÑOR SERGIO CARDENAS GOMEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑORA ANA CELIA DIAZ VELASQUEZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR EMILIO KLEIN MUÑOZ – SI –
 CONCEJAL SEÑOR NELSON VILLARROEL CASTRILLON – SI –
 SEÑOR ALCALDE Y PRESIDENTE DEL CONCEJO DON RUBEN CARDENAS GOMEZ – SI –

RESULTADO VOTACION.-

SIETE VOTOS FAVORABLES AL ACUERDO.

ACUERDO.-

APROBAR COSTOS DE OPERACION POSTAS DE SALUD RURAL PEÑASMO Y PUTENIO.-

7.10.- HORA INCIDENTES.-

Concejal señor Guido Andrade M., he sido aludido en varias oportunidades y ya me estoy cansando de escuchar, a veces groserías en contra de mi persona, que tengo doble Standard, que tengo cuentas pendientes - no se con quién , yo siempre he tratado de mantener la calma y respeto hacia todos, es lo último que voy aceptar de este tipo de abusos, porque no corresponde, porque no soy doble estándar, uso la ética como corresponde, así como mi colega hablaba que no tenía ética, yo le podría retocar lo mismo, tiene para negarle al deporte calbucano, pero ole hace un asco gastar M\$ 3.000.- para ir a Europa, entonces si vamos a hilar delgado, entonces mantengamos la calma, mantengamos el respeto entre todos los que componemos el Concejo Municipal.-

Señor Alcalde, yo creo que no vamos a entrar en debate, porque obviamente no corresponde, porque si no entramos en otra situación, cada cual tiene su opinión sobre las situaciones más menos, pero dejemos hasta aquí este tema.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., no se si a ustedes les llegó una denuncia de la Junta de Vecinos El Bosque, la verdad es que no entiendo nada, porque no conozco al taxista, pero hay un hecho que denuncian ahí, yo no se que podemos hacer y dicen que la autoridad no ha hecho nada, eso me llamó la atención, y no se como podemos solucionar este tema.-

Concejal señor Sergio Cárdenas G., es tiene relación con una plaza de juegos de la población.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., yo no se quién es el taxista.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., Hugo Oyarzo.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., habría que ver esa situación señor Alcalde.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., lo que reclaman ellos es que no tienen un espacio donde se pueden recrear los niños y jóvenes, y dicen que la Municipalidad consideró un pasaje.-

Concejal señor Ramón Andrade Ch., la DOM debería determinar ahí, si ese espacio es exclusivamente para que.-

Concejal señor Emilio Klein M., esta determinado que es una plaza de juegos.-

Concejal señor Nelson Villarroel C., que se puede hacer ahí señor Alcalde.-

Alcalde, esta solucionado felizmente, la solución fue muy salomónica, en definitiva permitieron que el paso del vehículo sea una o dos veces al día, no más, y cuando estén jugando los niños obviamente no puede transitar. Esta prohibido la entrada de camiones con leña, porque sería mucho peligro para los niños. Aceptaron esto los vecinos y los vecinos aceptaron las disculpas del otro vecino que habría tratado muy alteradamente a la Presidenta en un momento determinado, pero se hicieron las disculpas correspondientes, entendieron que estaban ocupando un mismo espacio en una población y tenían que seguir siendo buenos vecinos y amigos todos, porque la opinión de la mayoría de ellos, y yo creo que eso fue muy importante y ellos mismo lo solucionaron y gracias a Dios se dio un buen termino.-

Concejal señor Guido Andrade M., señor Alcalde, quería pedir autorización para viajar a un curso a Santiago los días 22 - 23 y 24 de Mayo.-

Señor Alcalde, esta bien.-

Concejal señor Sergio Cárdenas G., tenía lo del alcantarillado de A. Varas, pero ya se vio, ayer fue un vecino a hablar sobre eso, que llevan como 10 años esperando, están en el centro de la ciudad y me día que otras comunidades lo están teniendo como San Rafael y ellos están quedando atrás.-

También voy a pedir que al 30 de agosto Finanzas haga un informe de gastos de cada concejal sobre perfeccionamiento y capacitación.-

Concejal señora Ana Celia Díaz V., hay un reclamo sobre una garita, pregunté la vez pasada, que es San Rafael Alto, que lo han ido haciendo por etapa y todavía no esta terminada la obra,.

Jefe SECPLAN, en San Rafael Alto, frente al by pass, esta lista.-

Concejala señora Ana Celia Díaz V., falta la parte de atrás.-

Jefe SECPLAN, ayer lo estaban terminando.-

Señor Alcalde, ojalá que no le hagan la parte de atrás.-

Jefe SECPLAN, no se si se pidió abierto la parte de atrás.-

Señor Alcalde, habría que conversarlo con los vecinos, para que después no se venga a reclamar.-

Concejala señor Nelson Villarroel C., habría que revisar todas las garitas.-

Señor Alcalde, hay que conversarlo con los vecinos.-

Finaliza la sesión alas 18:15horas



[Handwritten signature]
LEONEL VILLARROEL VILLARROEL
SECRETARIO MUNICIPAL
SECRETARIO CONCEJO MUNICIPAL



[Handwritten signature]
RUBEN CARDENAS GOMEZ
ALCALDE
PRESIDENTE CONCEJO MUNICIPAL

